

EN

Assembly Tips: (Please prepare a rubber mallet)

Be sure to read the assembly tips first, then follow the instructions for assembly.

**DE**

Montage-Tipps: (Bitte bereiten Sie einen Gummihammer vor)

Bitte lesen Sie zuerst die Montage-Tipps durch und folgen Sie dann diesen Anweisungen für den Zusammenbau.

**IT**

Suggerimenti per il montaggio: (Prepara un martello di gomma)

Assicurarsi di leggere prima i suggerimenti per il montaggio, quindi seguire le istruzioni per il montaggio.

**1****EN**

How to assemble the fabric shelf: Start by inserting the tubes into the bottom of the connector. Then lay it flat on the ground, run the tubes through the openings in the fabric shelf, and finally insert the other end of the tubes into the connector. After this, place the assembled unit vertically on the ground and tap the connector with a rubber mallet to ensure the tubes are completely inserted.

DE

Zusammenbau des Stoffregals: Stecken Sie zunächst die Rohre in das Verbindungsstück Legen Sie sie dann flach auf den Boden, führen Sie die Rohre durch die Öffnungen des Stoffs und stecken Sie schließlich das andere Ende der Rohre in die Verbindungsstücke. Legen Sie die zusammengebaute Einheit anschließend senkrecht auf den Boden und klopfen Sie mit einem Gummihammer auf die Verbindungsstücke, um sicherzustellen, dass die Rohre vollständig eingesteckt sind.

FR

Comment assembler l'étagère en tissu : Commencez par insérer les tubes dans le bas du raccord. Ensuite, posez-la à plat sur le sol, faites passer les tubes à travers les ouvertures de l'étagère en tissu, puis insérez l'autre extrémité des tubes dans le raccord. Ensuite, placez l'unité assemblée verticalement sur le sol et tapez sur le raccord avec un maillet en caoutchouc pour vous assurer que les tubes sont complètement insérés.

IT

Come montare il ripiano in tessuto: Inizia a inserire i tubi nei connettori. Quindi, appoggialo a terra, fa passare i tubi attraverso le aperture del ripiano in tessuto e infine inserisci l'altra estremità dei tubi nel connettore. A questo punto, posiziona l'unità assemblata in verticale sul terreno e battere il connettore con un martello di gomma per assicurarsi che i tubi siano completamente inseriti.

ES

Cómo montar la estantería de tela: Empiece introduciendo los tubos en los conectores. A continuación, colóquelo en el suelo, pase los tubos por las aberturas de la estantería de tela y, por último, inserte el otro extremo de los tubos en el conector. Ahora coloque la unidad montada verticalmente en el suelo y golpee el conector con un mazo de goma para asegurarse de que los tubos están completamente insertados.

2**EN**

How to disassemble in case of incorrect assembly: As shown in the illustration, start by gently tapping the connector on one end with a rubber mallet downward to separate it from the tubes. Then remove the fabric shelf, and finally rotate and pull out the tubes to avoid damaging the connector.

DE

Demontage bei fehlerhaftem Zusammenbau: Wie in der Abbildung gezeigt, klopfen Sie zunächst mit einem Gummihammer vorsichtig auf ein Ende des Verbindungsstücks, um es von den Röhren zu trennen. Entfernen Sie dann die Stoffablage und ziehen Sie schließlich die Röhre drehend heraus, um das Verbindungsstück nicht zu beschädigen.

FR

Comment démonter en cas d'assemblage incorrect : Comme indiqué sur l'illustration, commencez par taper doucement sur le raccord d'un côté avec un maillet en caoutchouc vers le bas pour le séparer des tubes. Ensuite, retirez l'étagère en tissu, puis faites tourner et tirez les tubes pour éviter d'endommager le raccord.

IT

Come smontare in caso di montaggio errato: Come mostrato nell'illustrazione, inizia battendo delicatamente il connettore su un'estremità con un martello di gomma verso il basso per separarlo dai tubi. Quindi rimuovi il ripiano in tessuto e infine ruota ed estrai i tubi per evitare di danneggiare i connettori.

ES

Cómo desmontar en caso de montaje incorrecto: Como se muestra en la ilustración, comience golpeando suavemente el conector de un extremo con un mazo de goma hacia abajo para separarlo de las mangueras. A continuación, retire el estante de tela y, por último, gire y extraiga los tubos para evitar dañar los conectores.

FR

Conseils d'assemblage: (Veuillez préparer un maillet en caoutchouc)

Assurez-vous de lire d'abord les conseils d'assemblage, puis suivez les instructions d'assemblage.

**ES**

Consejos de montaje: (Prepare un mazo de goma)

Asegúrese de leer primero los consejos de montaje y, a continuación, siga las instrucciones de montaje.



SONGMICS
by SONGMICS HOME

3



EN

How to solve the instability problem: Place the assembled section flat on the ground and tap the connectors with a rubber mallet to ensure the tubes are completely inserted. Repeat this step for every assembled section.

DE

Was zu tun ist, wenn das Produkt nicht stabil ist: Legen Sie das zusammengebaute Fach flach auf den Boden und klopfen Sie mit einem Gummihammer auf die Verbindungsstücke, um sicherzustellen, dass die Rohre vollständig eingesteckt sind. Wiederholen Sie dies für jedes zusammengebaute Fach.

FR

Comment résoudre le problème d'instabilité : Placez la section assemblée à plat sur le sol et tapez sur les raccords avec un maillet en caoutchouc pour vous assurer que les tubes sont complètement insérés. Répétez cette étape pour chaque section assemblée.

IT

Come risolvere il problema dell'instabilità: Posiziona la sezione assemblata in piano sul terreno e battere i connettori con un martello di gomma per assicurarsi che i tubi siano completamente inseriti. Ripeti questo passaggio per ogni sezione assemblata.

ES

Cómo solucionar el problema de inestabilidad: Coloque la sección montada plana sobre el suelo y golpee los conectores con un mazo de goma para asegurarse de que las mangueras están completamente insertadas. Repita este paso para cada sección ensamblada.